Chères et chers membres,

Nous avons le plaisir de vous confirmer que le premier ride de la nouvelle saison 2023 aura lieu le dimanche 29 janvier 2023 avec comme destination finale le domaine de Bois-Cheri. A cette occasion, nous tiendrons également notre AG 2023 pour laquelle vous recevrez tout bientôt l’ordre du jour.

Le point de rendez-vous de cette sortie est fixé à 09h15 chez Pains et Moulins à Bagatelle Mall (près du bowling Strike City) pour un départ fixé à 10h00 précise (reservoir plein).

Le lunch est prévu aux alentours de 12h30 au Chalet /Varangue du Domaine de Bois-Cheri, lunch auquel les membres de nos familles pourront nous rejoindre si le coeur leur en dit. Le prix du lunch est fixé à Rs 1,200 p.p. (eaux minérales et café/thé inclus).

Ce ride est réservé uniquement aux membres de notre Chapter et leur famille. L’itinéraire et le menu vous sont remis en annexe.

Afin de faciliter la tache des organisateurs, veuillez vous inscrire au plus vite par courriel à l’adressee pyroten@mac.com mais au plus tard avant le 26 janvier 2023 en nous communiquant le nombre de personnes qui participeront au lunch.

Veuillez également prendre note qu’à partier de ce premier ride de l’année 2023 et pour tous les suivants**, votre inscription à chaque ride sera validée uniquement à réception du montant dû pour la sortie/lunch**, montant à verser sur le compte bancaire du chapter

Au plaisir de vous revoir et de vous compter très nombreux à cette premère sortie.

Dear members,

We are pleased to confirm that the first ride of the new 2023 eseson will take place on Sunday, January 29, 2023 with final destination the Domain of Bois-Cheri. On this occasion, we will as well hold our GA 2023 for which you will soon receive the agenda.

The meeting point of this ride is set at 09:15 at Pains et Moulins in Bagatelle Mall (near the Strike City bowling alley) for a departure set at 10:00 am precise (tank full)

The lunch is scheduled around 12:30 pm at the Chalet and Varangue of the Domaine de Bois-Cheri, where the members of our families can join us if they feel like it. The price of lunch is set at Rs 1,200 p.p. (mineral water and coffee/tea included).

This ride is reserved for the members of our Chapter and their families only.The itinerary and menu are attached.

In order to facilitate the task of the organizers, please register as soon as possible by email at the address pyroten@mac.com but no later than January 26th, 2023 by confirming to us the number of people who will participate in the lunch.

Please take note as well that ,starting with this 2023 ride and onwards **, your registration for each ride will be validated only upon receipt of the amount due for the ride/lunch**, amount to be paid to the chapter bank account:

Looking forward to seeing you and counting in big number at this first ride.

Amitiés/Cheers

Bonne et Heureuse Nouvelle Année/Happy New Year

Pour le comité/for the committee

Pierre-Yves Roten

Director HOG Mauritius Island Chapter #8552